

WO/PBC/29/2

الأصل: بالإنكليزية

التاريخ: 25 مارس 2019

لجنة البرنامج والميزانية

الدورة التاسعة والعشرون

جنيف، من 6 إلى 10 مايو 2019

تقرير مرحلي من هيئة التحكيم المختصة للجنة الويبو الاستشارية المستقلة للرقابة

من إعداد الأمانة

1. في 31 يناير 2020، ستنقضي ولاية اثنين من الأعضاء السبعة في لجنة الويبو الاستشارية المستقلة للرقابة، أحدهما من مجموعة بلدان أوروبا الوسطى والبلطيق والآخر من المجموعة باء.
2. وطبقا للوثيقة WO/GA/39/13، واختصاصات اللجنة الاستشارية المستقلة للرقابة، أنشئت هيئة تحكيم في نوفمبر 2018. ويرد في مرفق هذه الوثيقة تقرير مرحلي عن عملية الاختيار يشمل الفترة حتى منتصف مارس 2019.
3. وفيما يلي فقرة القرار المقترحة.

4. أحاطت لجنة البرنامج والميزانية علما
بالتقرير المرحلي الصادر عن هيئة التحكيم المختصة
للجنة الاستشارية المستقلة للرقابة

[يلي ذلك التقرير المرحلي الصادر عن

هيئة التحكيم]

تقرير مرحلي من هيئة التحكيم المخصصة للجنة الويو الاستشارية المستقلة للرقابة

أولاً. مقدمة

1. تنص المادة 5(أ) من المرفق الثالث من نظام الويو المالي ولائحته، اختصاصات لجنة الويو الاستشارية المستقلة للرقابة (اللجنة)، على أنه " يعيّن جميع أعضاء اللجنة لمدة ثلاث سنوات، تجدد لمرة واحدة. ولا يعمل أي عضو في اللجنة لمدة تزيد على ست سنوات في الإجمال". وسيكون عضوان من أعضاء اللجنة قد استكملا مدة الست سنوات في الإجمال بحلول نهاية يناير 2020، أحدهما من مجموعة بلدان أوروبا الوسطى والبلطيق والآخر من المجموعة باء.

2. وفي 6 نوفمبر 2018، عمّمت إدارة الويو مذكرة شفوية على الدول الأعضاء أعلنت فيها عن إطلاق عملية اختيار بغرض تعيين عضوين ليحلّا محلّ العضوين المذكورين. وذكّر في تلك المذكرة الشفهية بأنه وفقا للآلية التي وافقت عليها الدول الأعضاء في عام 2010 (الوثيقة WO/GA/39/13)، ستوصي هيئة تحكيم لجنة البرنامج والميزانية بالموافقة على تعيين المرشحين الجديدين لشغل المقعدين الشاغرين في اللجنة الاستشارية المستقلة للرقابة. كما التمسّت المذكرة الشفهية من كل مجموعة إقليمية ترشيح ممثل للمشاركة في هيئة التحكيم.

3. والغرض من هذا التقرير هو إطلاع لجنة البرنامج والميزانية على مستجدات التطور المحرز حتى منتصف مارس 2019 بشأن عملية الاختيار.

ثانياً. تكوين هيئة التحكيم المخصصة للجنة الاستشارية المستقلة للرقابة

4. وفقا للفترتين 18 و19 من الوثيقة WO/GA/39/13، وعملا بما ورد في المذكرة الشفهية المذكورة أعلاه، رشح كل من المجموعات الإقليمية السبع للدول الأعضاء في الويو ممثلا لأغراض عضوية هيئة التحكيم كما يلي:

سعادة السفارة السيدة فيسنا باتيستيتش كوس

مجموعة بلدان أوروبا الوسطى والبلطيق

السيد خالد الذهبي

المجموعة الأفريقية

السيد إيربي واهيو براسيتيو

مجموعة بلدان آسيا والمحيط الهادئ

السيد كوي أوليفيرا فانها

مجموعة بلدان أمريكا اللاتينية والكاريبي

السيد كزو زينغ

الصين

السيد عزيز سيتزانوف

مجموعة بلدان آسيا الوسطى والقوقاز وأوروبا الشرقية

السيد نيكولا لوسبور

المجموعة باء

5. وعيّنت هيئة التحكيم المخصصة للجنة الاستشارية المستقلة للرقابة (الهيئة) سعادة السيدة فيسنا باتيستيتش كوس رئيسة للهيئة، والسيد خالد الذهبي نائبا للرئيسة. وعيّنت إدارة الويبو السيدة أرندينا كوبي، قسم القانون الإداري بمكتب المستشار القانوني، لتتولى مهمة أمينة هيئة التحكيم.

6. وأعلن عن تكوين الهيئة من خلال تعميم مؤرخ 3 يناير 2019.

7. واجتمعت الهيئة مرة واحدة حتى الآن، في 4 ديسمبر 2018. وخلال الاجتماع، اعتمدت الهيئة نظامها الداخلي، الذي يمكنها من القيام بعدة أمور منها اتخاذ قرارات عن طريق التواصل الإلكتروني. كما أجرت الهيئة، بانتظام منذ ديسمبر 2018، مشاورات واتخذت عددا من القرارات بالطريقة المذكورة.

8. ويرد في الجزء ثالثا أدناه ملخص عملية الاختيار التي اتبعتها الهيئة حتى منتصف مارس 2019.

ثالثا. التقدم المحرز من قبل هيئة التحكيم المخصصة للجنة

ألف. عملية الاختيار الخاصة باللجنة

9. ترد الإجراءات التي تحكم اختيار أعضاء اللجنة وتعاقيهم في الوثيقة WO/GA/39/13، كما اعتمدها الجمعية العامة للويبو في دورتها التاسعة والثلاثين في سبتمبر 2010، وفي اختصاصات اللجنة.

باء. تكوين اللجنة

10. تنص الفقرة 14 من الوثيقة WO/GA/39/13 على أن اللجنة ستتألف من عضو واحد من كل مجموعة من مجموعات الويبو الإقليمية السبع. أما الفقرة 15 فتتص على أنه يجوز أن تكون مجموعة ممثلة في اللجنة بأكثر من عضو واحد وذلك فقط في حال لم تقدم مجموعة أخرى مرشحا مؤهلا لأغراض الاختيار.

11. وكما ذكر في الفقرة 1 أعلاه، ينتمي المقعدان الشاغران الواجب شغلها إلى مجموعة بلدان أوروبا الوسطى والبلطيق والمجموعة باء.

جيم. إعلان الشغور وطلبات المرشحين

12. أعد إعلان الشغور طبقا للمعايير التي حدّتها الهيئة، والتي شملت الشروط من حيث المؤهلات والخبرة المنصوص عليها في اختصاصات اللجنة (وتحديدا في الفقرتين 6 و7 منها). وأشار الإعلان أيضا إلى أنه ضمانا لتمثيل كل مجموعة من مجموعات الويبو الإقليمية السبع في اللجنة، ستمنح الأولوية لاختيار مرشحين اثنين أحدهما من مجموعة بلدان أوروبا الوسطى والبلطيق والآخر من المجموعة باء.

13. ونُشر الإعلان، بالصيغة التي وافقت عليها الهيئة، طبقا للوثيقة WO/GA/39/13 من خلال: إعلانات في مجلة *The Economist* وصحيفة *Le Monde*؛ وإعلان شغور على موقع الويبو الإلكتروني؛ وإعلانات على موقعين من مواقع الأمم المتحدة التوظيفية؛ وموقع Monster؛ ورسالة وجهها المدير العام إلى كل الدول الأعضاء، في تعميم بتاريخ 7 يناير 2019، دعاها فيها إلى تقديم طلبات الترشيح.

14. وكان الأجل المحدد أصلاً لغلق إعلان الشغور هو 4 فبراير 2019. ولكن إحدى الدول الأعضاء طلبت تمديد ذلك الأجل بأسبوعين لتقديم طلبات الترشح. واستجابة لذلك الطلب ومراعاةً للظروف المطروحة فيه، قررت هيئة التحكيم تمديد الأجل من 4 فبراير إلى 18 فبراير 2019.

15. واستُلم 157 طلب ترشح عقب الأجل الممتد إلى 18 فبراير 2019. واستُلمت الطلبات من مواطني كل المجموعات الإقليمية السبع. وشملت تلك الطلبات 15 مرشحاً من مجموعة بلدان أوروبا الوسطى والبلطيق و97 طلباً من المجموعة باء (بما في ذلك من مرشحين لديهم جنسيات أخرى تؤهلهم لتمثيل كلا المجموعتين).

دال. الفرز لأغراض تحديد الأهلية

16. تنص الوثيقة WO/GA/39/13 على قيام الهيئة بفرز كل الطلبات المستلمة لتحديد أهلية المرشحين. وبالنظر إلى حجم العمل المطلوب للقيام بذلك ووفقاً للممارسة المعمول بها في عمليات الاختيار السابقة، استعانت الهيئة بمستشار خارجي.

17. واستخدمت الهيئة معايير وعتبات الأهلية الميَّنة في إعلان الشغور، والتي تشترط من المرشحين أن يردّوا، عند تقديم طلب ترشحهم، على 17 سؤالاً مطروحا عليهم شبكياً (تم إبراز ثلاثة من تلك الأسئلة ببيان أنها تمثل معايير "أساسية" مشترطة لشغل المنصب).

18. واطّلع المستشار على كل الطلبات البالغ عددها 157 طلباً وكل الوثائق المرافقة لها، وقمّم كلا منها على أساس المؤهلات المطلوبة الواردة في إعلان الشغور والمتعلقة بمستوى التعليم والخبرة والمهارات. وأبقي على كل المرشحين الذين تجاوزوا عتبة المعايير الأساسية، بعد التأكد من أنهم ردّوا بشكل صحيح وبالإيجاب على كل الأسئلة الثلاثة الخاصة بالمعايير الأساسية. وقدم المستشار تقريره إلى الهيئة في 13 مارس 2019.

19. وتبيّن من النتائج أن من أصل الطلبات المستلمة البالغ عددها 157 طلباً، كان 78 طلباً مستوفياً لشروط الأهلية، منها 17 طلباً تقدمت به إناث و61 طلباً ورد من ذكور. ومن ضمن تلك الطلبات المستوفية للشروط والبالغ عددها 78 طلباً، كان 68 طلباً من مرشحين ينتمون إلى مجموعة بلدان أوروبا الوسطى والبلطيق والمجموعة باء.

20. وبمساعدة أمانة الويبو حُجبت طلبات المرشحين المؤهلين البالغ عددهم 78 مرشحاً، وذلك بشطب بعض المعلومات الكفيلة بتحديد الهوية، مثل أسماء المرشحين وجنسياتهم، طبقاً للفقرة 22 من الوثيقة WO/GA/39/13.

21. وستزوّد اللجنة بالطلبات المحجوبة البالغ عددها 78 طلباً في الوقت المناسب قبل اجتماعها الثاني والخمسين المزمع عقده في الفترة من 19 إلى 22 مارس 2019.

هاء. مصفوفة التقييم

22. تنص الفقرة 21 من الوثيقة WO/GA/39/13 على لزوم أن تصمّم الهيئة مصفوفة تقييم بنسق يحدّد الدرجات الدنيا للمؤهلات، وذلك بالتشاور مع اللجنة وبمساعدة أمانة الويبو.

23. واجتمعت أمانة الهيئة مع اللجنة خلال دروتها الحادية والخمسين في 6 ديسمبر 2018 بغرض استشارتها حول المصفوفة التي اقترحتها الهيئة على أساس إعلان الشغور.

24. وبعد استشارة اللجنة، وُضعت الصيغة النهائية للمصفوفة. وتنص المصفوفة المصممة لأغراض عملية الاختيار هذه على تقييم للمهارات الفردية، فضلا عن تقييم لإسهام المرشح في المهارات الجماعية للجنة، كما هي مبيّنة في الاختصاصات وإعلان الشغور.

واو. الخطوات المقبلة

25. الخطوة المقبلة في عملية الاختيار هي القيام، استنادا إلى الترتيب، بتقييم مفصل للطلبات المؤهلة البالغ عددها 78 طلبا، وستضطلع اللجنة بتلك المهمة خلال دورتها الثانية والتمسين المزمع عقدها في الفترة من 19 إلى 22 مارس 2019.

26. وسيكتمل هذا التقرير المرحلي تقرير نهائي تصدره الهيئة وتقدمه إلى لجنة البرنامج والميزانية في دورتها الثلاثين المزمع عقدها في الفترة من 8 إلى 12 يوليو 2019. وعندها ستكون الهيئة قد استكملت عملية الاختيار لتوصي لجنة البرنامج والميزانية، في تقريرها النهائي، بالموافقة على تعيين مرشحين اثنين عضوين في اللجنة.

27. وأخيرا يمكن، حسب الاقتضاء، تقديم تحديث شفهي آخر خلال الدورة التاسعة والعشرين للجنة البرنامج والميزانية المزمع عقدها في مايو 2019.

[نهاية الوثيقة]